

<p style="text-align: center;">Политика cookie</p>	<p style="text-align: center;">Cookie policy</p>
<p>Последнее обновление: (23/08/2021)</p>	<p>Last updated: (23/08/2021)</p>
<p style="text-align: center;"><i>Содержание / Content</i></p> <p><i>Что такое файлы cookie и подобные технологии?</i> <i>What are cookies and similar technologies?</i></p> <p><i>Что делают файлы cookie и подобные технологии?</i> <i>What do cookies and similar technologies do?</i></p> <p><i>Как управлять файлами cookie?</i> <i>How do i manage cookies?</i></p> <p><i>Где вы можете найти дополнительную информацию о файлах cookie?</i> <i>Where can you find more information about cookies?</i></p> <p><i>Таблица Файлов Cookie Сайта / Table Of Site Cookies_moodby</i> <i>Таблица Файлов Cookie Сайта / Table Of Site Cookies_moodby.com/ru/moodbydj-promo</i></p>	
<p>Наша компания (Viplay Limited расположена на Кипре по адресу: 3030 Limassol, Chrysanthou Mylona 1, Panayides Building, 1st floor, office 1) использует файлы cookie и подобные технологии в сервисе Moodby и на своих сайтах https://moodby.com, https://moodby.com/ru/moodbydj-promo/ (далее – интернет-ресурсы).</p>	<p>Our company (Viplay Limited is located in Cyprus at 3030 Limassol, Chrysanthou Mylona 1, Panayides Building, 1st floor, office 1) uses cookies and similar technologies in the Moodby service and on its websites moodby.com and https://moodby.com/ru/moodbydj-promo/ (hereinafter referred to as Internet resources).</p>

Что такое файлы cookie и подобные технологии?

Файл cookie — это небольшой текстовый файл, который сохраняется в вашем браузере, когда вы используете наш сервис, посещаете наш сайт.

Существуют и другие подобные технологии, такие как веб-маяки, веб-хранилища и другие аналогичные файлы и технологии, которые также могут делать то же самое, что и файлы cookie. Мы используем термин «файлы cookie» в этой политике для обозначения файлов cookie и всех подобных технологий, которые собирают информацию похожим образом.

Веб-маяки (иногда их называют «пиксельные теги», «пиксели отслеживания» или «прозрачные картинки») - это крошечные графические файлы, которые содержат уникальный идентификатор, позволяющий нам узнавать, когда кто-то посещал наши ресурсы (или открывал электронное письмо, которое мы им отправили).

Файлы cookie могут быть «постоянными» (т.е. которые постоянно или длительный срок (до 25 месяцев) могут храниться у вас на устройстве) или «сессионными» (т.е. существовать только на время вашего посещения сервиса, сайта).

Файлы cookie могут быть:

- собственными (так называемые first party cookie). В нашем случае они создаются непосредственно нашим интернет-ресурсом, когда вы его посещаете;
- сторонние файлы cookie (так называемые third party cookie). Сторонний файл cookie помещаются на вашем устройстве третьей стороной, которая размещает свой контент (например, объявления или изображения) на посещаемых вами страницах нашего интернет-ресурса.

What are cookies and similar technologies?

A *cookie* is a small text file that is stored in your browser when you use our service or visit our website.

There are other similar technologies, such as web beacons, web storage and other similar files and technologies that can also do the same as cookies. We use the term "cookies" in this policy to refer to cookies and all similar technologies that collect information in a similar way.

Web beacons (sometimes called "pixel tags", "tracking pixels" or "transparent images") are tiny graphic files that contain a unique identifier that allows us to find out when someone visited our resources (or opened an email that we sent them).

Cookies can be "permanent" (i.e., they can be stored permanently or for a long period (up to 25 months) on your device) or "session" (i.e., they exist only for the duration of your visit to the service or site).

Cookies can be:

- own (the so-called first party cookies). In our case, they are created directly by our Internet resource when you visit it;
- third-party cookies (so-called third party cookies). A third-party cookie is placed on your device by a third party that places its content (for example, ads or images) on the pages of our Internet resource that you visit.

<p>Некоторые распространенные варианты использования сторонних cookie включают:</p> <ul style="list-style-type: none"><i>a) для представления статистики использования сайта, сервиса;</i><i>b) для сбора данных о вашей интернет-активности на различных интернет-ресурсах;</i><i>c) для ретаргетинга (показа онлайн-реклама пользователям, которые уже взаимодействовали с сайтом, сервисом);</i><i>d) для показа персонализированной рекламы.</i>	<p>Some common uses for third-party cookies include:</p> <ul style="list-style-type: none"><i>a) to provide statistics on the use of the site, service;</i><i>b) to collect data about your Internet activity on various Internet resources;</i><i>c) for retargeting (showing online ads to users who have already interacted with the site, service);</i><i>d) for displaying personalized ads.</i>
<p>Что делают файлы cookie и подобные технологии? Файлы cookie могут выполнять различные задачи:</p>	<p>What do cookies and similar technologies do? Cookies can perform various tasks:</p>

necessary cookies / необходимые cookies	Required for the operation of the site (for example, to navigate through it). Without them, the site will not work properly. Требуются для работы сервиса, сайта (например, для навигации по нему). Без них сервис, сайт будет работать некорректно.
analytic and statistical cookie / аналитические и статистические cookies	Provide your convenience of using the site and remember your preferences (for example, remember the language settings). Позволяют нам собирать статистику и анализировать как пользователи взаимодействуют с нашим сервисом, сайтом.
marketing cookie / рекламные cookies	These cookies are used by us or our partners to provide you with advertising that may be relevant to you and your interests. The information may also be used for frequency capping purposes and to help us regulate the advertisements you receive and measure their effectiveness. Эти файлы cookie используются нами или нашими партнерами для предоставления вам рекламы, которая может иметь отношение к вам и вашим интересам. Эта информация также может быть использована в целях ограничения частоты рекламы, а также для того, чтобы помочь нам регулировать рекламные объявления, которые вы получаете, и оценивать их эффективность.
without category / без категории	The destination is not set. Назначение не установлено

Как управлять файлами cookie?

Вы можете управлять своими согласиями на использование тех или иных технологий через свой браузер.

Большинство веб-браузеров позволяют управлять настройками файлов cookie. Вы можете настроить свой браузер так, чтобы он отказывался от файлов cookie или удалять определенные файлы cookie. Как правило, вы также должны иметь возможность управлять подобными технологиями так же, как вы управляете файлами cookie, - используя настройки вашего браузера.

How do I manage cookies?

You can manage your consent to the use of certain technologies through your browser.

Most web browsers allow you to manage your cookie settings. You can configure your browser to refuse cookies or delete certain cookies. As a rule, you should also be able to manage such technologies in the same way as you manage cookies - using your browser settings.

Типы cookie	Кто предоставляет cookies	Как отказаться
necessary cookies / необходимые cookies	Viplay Media	<p>Поскольку эти файлы cookie строго необходимы для работы сайта, сервиса, вы не можете от них отказаться. Вы можете заблокировать или удалить их, изменив настройки браузера, как описано ниже.</p>
analytic (statistical) cookie / аналитические (статистические) cookies	<p>Viplay Media Google Analytics (www.google-analytics.com) Яндекс.Метрика https://yandex.ru/support/metrika/</p>	<p>Чтобы отказаться от этих файлов cookie, следуйте инструкциям ниже.</p> <p>В качестве альтернативы, пожалуйста, перейдите по соответствующей ссылке отказа ниже:</p>
marketing cookie / рекламные cookies	<p>Facebook (www.facebook.com) Яндекс.Метрика https://yandex.ru/support/metrika/</p>	<p>Since these cookies are strictly necessary for the operation of the site, the service, you cannot refuse them.</p> <p>You can block or delete them by changing the browser settings as described below.</p>
without category / без категории	-	<p>To opt out of these cookies, follow the instructions below.</p> <p>Alternatively, please follow the relevant opt-out link below:</p> <p>Google Analytics Opt Out https://tools.google.com/dlpage/gaoptout</p> <p>Yandex Metrica Opt Out https://yandex.by/support/browser/personal-data-protection/cookies.html</p> <p>Facebook https://ru-ru.facebook.com/policies/cookies/</p>

Следующие ссылки показывают, как изменить настройки браузера в наиболее часто используемых браузерах:

Internet Explorer <https://support.microsoft.com/>

Firefox <https://support.mozilla.org/ru/kb/otklyuchenie-kukov-so-storonnih-sajtov>

Safari <http://safari.helpmax.net/en/privacy-and-security/managing-cookies/>

Chrome <https://support.google.com/chrome/answer/95647>

Мобильные идентификаторы

На вашем мобильном устройстве ваша операционная система может предоставлять вам дополнительные возможности для отказа от персонализированной рекламы на основе интересов или для сброса идентификаторов мобильных устройств иным образом. Например, вы можете использовать настройку «Ограничить отслеживание рекламы» (на устройствах iOS) или настройку «Отказ от рекламы на основе интересов» (на Android), которая позволяет вам ограничить использование информации об использовании вами приложений для показа объявлений, ориентированных на ваши интересы.

Обратите внимание, что, если вы решите заблокировать файлы cookie, это может нарушить или помешать надлежащему функционированию сервиса, сайта.

Сторонний сервис, который мы используем для отслеживания активности, связанной с сервисом, например, путем размещения файлов cookie, - это Google Analytics. Если вы не хотите, чтобы какая-либо информация собиралась и использовалась Google Analytics, вы можете установить опцию отказа в своем веб-браузере, [подробнее здесь](#). Время от

The following links show how to change the browser settings in the most commonly used browsers:

Internet Explorer <https://support.microsoft.com/>

Firefox <https://support.mozilla.org/ru/kb/otklyuchenie-kukov-so-storonnih-sajtov>

Safari <http://safari.helpmax.net/en/privacy-and-security/managing-cookies/>

Chrome <https://support.google.com/chrome/answer/95647>

Mobile IDs

On your mobile device, your operating system may provide you with additional options to opt out of personalized interest-based advertising or to reset mobile device IDs in another way. For example, you can use the "Restrict Ad Tracking" setting (on iOS devices) or the "Opt-out of interest-based advertising" setting (on Android), which allows you to limit the use of information about your use of applications to serve ads that are focused on your interests.

Please note that if you decide to block cookies, this may disrupt or interfere with the proper functioning of the service, the site.

A third - party service that we use to track activity related to the service, for example, by placing cookies, is Google Analytics. If you do not want any information to be collected and used by Google Analytics, you can set the opt-out option in your web browser, [read more here](#). From time to time, we may use third-party services, and similar opt-out options are offered for

времени мы можем использовать сторонние сервисы, и для них предлагаются аналогичные возможности отказа.

Поведенческая онлайн-реклама (реклама, основанная на ваших активностях в Интернете, например запросах, поисках, посещениях), может включать значок «Выбор рекламы» или другой механизм для отказа от получение рекламы на основе интересов. Чтобы узнать информацию о сборе и использовании информации о ваших действиях в Интернете для рекламы на основе интересов или узнать, как отказаться от использования ваших данных для рекламы на основе интересов вы можете нажать на значок AdChoices или посетить сайт www.aboutads.info,

Пользователи из Европы также могут посетить сайт www.youronlinechoices.com, чтобы узнать, как отказаться от использования своих данных для рекламы на основе интересов компаниями-членами Европейского альянса интерактивной цифровой рекламы (EDAA).

На сайте Network Advertising Initiative (NAI) по адресу www.networkadvertising.org/choices вы можете узнать, как вам отказаться от использования информации о ваших действиях в Интернете для рекламы на основе интересов компаниями-членами NAI.

Обратите внимание, что даже если вы откажетесь от использования вышеуказанных механизмов, вы все равно можете получать рекламу при использовании наших интернет-ресурсов.

them.

Behavioral online advertising (advertising based on your online activities, such as queries, searches, visits) may include an "Ad Selection" icon or another mechanism for refusing to receive interest-based advertising. To find out information about the collection and use of information about your online activities for interest-based advertising or to learn how to opt out of the use of your data for interest-based advertising, you can click on the AdChoices icon or visit the website www.aboutads.info,

Users from Europe can also visit the site www.youronlinechoices.com to learn how to opt out of the use of your data for interest-based advertising by member companies of the European Interactive Digital Advertising Alliance (EDAA).

On the Network Advertising Initiative (NAI) website at www.networkadvertising.org/choices You can find out how you can opt out of the use of information about your online activities for interest-based advertising by NAI member companies.

Please note that even if you refuse to use the above mechanisms, you can still receive advertising when using our Internet resources.

Где вы можете найти дополнительную информацию о файлах cookie?

Вы можете узнать больше о файлах cookie и следующих сторонних веб-сайтах:

AllAboutCookies: <http://www.allaboutcookies.org/>

Инициатива по сетевой рекламе:

<http://www.networkadvertising.org/>

youronlinechoices.eu (для

Европы) или aboutads.info/choices (для США)

Если у вас есть какие-либо вопросы или комментарии по поводу использования файлов cookie, свяжитесь с нами по адресу privacy@viplaymedia.com.

Where can you find more information about cookies?

You can learn more about cookies and the following third-party websites:

AllAboutCookies: <http://www.allaboutcookies.org/>

Network Advertising Initiative:

<http://www.networkadvertising.org/>

youronlinechoices.eu (for Europe) or

aboutads.info/choices (for the USA)

If you have any questions or comments about the use of cookies, please contact us at privacy@viplaymedia.com.

Таблица файлов cookie сайта / Table of site cookies
Moodby

Name / Имя	Провайдер / Provider	Category / Категория	Expiration Date / Срок действия	Goal / Цель
__vw_tab_guid	moodby.com	Statistics статистические	Session Сессионные	Registers data on visitors' website-behaviour. This is used for internal analysis and website optimization Регистрирует данные о поведении посетителей сайта. Это используется для внутреннего анализа и оптимизации веб-сайта
_ga	moodby.com	Statistics статистические	2 years 2 года	Registers a unique ID that is used to generate statistical data on how the visitor uses the website Регистрирует уникальный идентификатор, который используется для получения статистических данных о том, как посетитель использует веб-сайт
ga#	moodby.com	Statistics статистические	2 years 2 года	Used by Google Analytics to collect data on the number of times a user has visited the website as well as dates for the first and most recent visit Используется Google Analytics для сбора данных о количестве посещений пользователем веб-сайта, а также о датах первого и последнего посещения
_ym_d	moodby.com	Statistics статистические	1 year 1 год	Contains the date of the visitor's first visit to the website Содержит дату первого посещения посетителем веб-сайта
_ym_isad	moodby.com	Statistics статистические	1 day 1 день	This cookie is used to determine if the visitor has any adblocker software in their browser – this information can be used to make website content accessible to visitors if the website is financed with third-party advertisement. Этот файл cookie используется для определения того, есть ли у посетителя какое – либо программное обеспечение для блокировки рекламы на веб-сайте-это может быть использовано для обеспечения доступности содержимого веб-сайта для посетителей, если веб-сайт финансируется за счет рекламы третьих лиц.
_ym_retryReqs	moodby.com	Statistics статистические	Persistent постоянные	Registers statistical data on users' behaviour on the website. Used for internal analytics by the website operator. Регистрирует статистические данные о поведении пользователей на веб-сайте. Используется для внутренней аналитики оператором веб-сайта.
_ym_uid	moodby.com	Statistics статистические	1 year 1 год	This cookie is used to collect non-personal information on the visitor's website behavior and non-personal visitor statistics Этот файл cookie используется для сбора неличной информации о поведении посетителя веб-сайта и статистики неличных посетителей

_ym_uid	moodby.com	Statistics статистические	Persistent постоянные	Collects data on the user's navigation and behavior on the website. This is used to compile statistical reports and heatmaps for the website owner Собирает данные о навигации и поведении пользователя на веб-сайте. Это используется для составления статистических отчетов и тепловых карт для владельца веб-сайта
yandexuid	yandex.ru	Statistics статистические	1 year 1 год	Registers data on visitors' website-behaviour. This is used for internal analysis and website optimization Регистрирует данные о поведении посетителей сайта. Это используется для внутреннего анализа и оптимизации веб-сайта
Ymex	yandex.ru	Statistics статистические	1 year 1 год	Registers data on visitors' website-behaviour. This is used for internal analysis and website optimization Регистрирует данные о поведении посетителей сайта. Это используется для внутреннего анализа и оптимизации веб-сайта
webvisor/81687208	yandex.ru	Analytical аналитические	Session Сессионные	Webvisor in Yandex.Metrica records the actions of users on the site and shows them in video format. Веб-визор в Яндекс.Метрике записывает действия пользователей на сайте и показывает их в видеоформате.
_fbp	moodby.com	Marketing маркетинговые	3 months 3 месяца	Used by Facebook to deliver a series of advertisement products such as real time bidding from third party advertisers. Используется Facebook для предоставления ряда рекламных продуктов, таких как ставки в режиме реального времени от сторонних рекламодателей.
_ym#_lastHit	moodby.com	Marketing маркетинговые	Persistent постоянные	Used to specify the time when determining the exact bounce rate Используется для указания времени при определении точного показателя отказов
_ym#_lsid	moodby.com	Marketing маркетинговые	Persistent постоянные	Allows us to distinguish between users Позволяет нам различать пользователей
_ym#_reqNum	moodby.com	Marketing маркетинговые	Persistent постоянные	It is used to determine the sequential number of the Yandex Metrica counter request in the browser Он используется для определения порядкового номера запроса счетчика Яндекс Метрики в браузере

_ym_visorc	moodby.com	Marketing маркетинговые	1 day 1 день	Saves in formation of actions that have been carried out by the user during the current visit to the website, including searches with keywords included Сохраняет при формировании действия, которые были выполнены пользователем во время текущего посещения веб-сайта, включая поиск по ключевым словам
I	yandex.ru	Marketing маркетинговые	10 years 10 лет	Collects data about the user's visit and behavior on the website. Собирает данные о посещении и поведении пользователя на веб-сайте.
metrika_enabled	moodby.com	Marketing маркетинговые	Session сессионные	Used to track visitors on multiple websites, in order to present relevant advertisement based on the visitor Cookie scan report - 3/5 's preferences Используется для отслеживания посетителей на нескольких веб-сайтах, чтобы представить соответствующую рекламу на основе отчета о сканировании файлов cookie посетителей-предпочтения 3/5
Tr	facebook.com	Marketing маркетинговые	Session сессионные	Used by Facebook to deliver a series of advertisement products such as real time bidding from third party advertisers Используется Facebook для предоставления ряда рекламных продуктов, таких как предложения в режиме реального времени от сторонних рекламодателей
yabs-sid	yandex.ru	Marketing маркетинговые	1 year 1 год	Collects information on user behaviour on multiple websites. This in formation is used in order to optimize the relevance of advertisement on the website Собирает информацию о поведении пользователей на нескольких веб-сайтах. Это в свою очередь используется для оптимизации релевантности рекламы на сайте
_ym_wv2rf:8168720 8:0	moodby.com	Without category / без категории	Persistent постоянные	not defined не определено